



Ufficio Scolastico Regionale  
per l'**Abruzzo**



# ESAMI DI STATO 2018 CONFERENZA DI SERVIZIO

**19 GIUGNO 2018**

**L'AQUILA ORE 10.30**

**MONTESILVANO ORE 15.30**

# **NUMERI NAZIONALI ESAMI ESABAC 2018**

- **283 ISTITUTI SCOLASTICI TRA LICEI E ISTITUTI TECNICI;**
- **TUTTE LE REGIONI SONO COINVOLTE**
- **IL TECHNO (AFM E TURISMO SOLO 12 REGIONI)**

# ESABAC -normativa esami 2018

- DM 95/13 e DM 614/16, norme specifiche svolgimento esame ESABAC - ESABAC TECHNO
- OM 350/18 e verbali allegati rimandano ai DM

## NOVITÀ

**2018 - prima volta esami Esabac «techno»  
per il conseguimento del duplice diploma negli  
indirizzi AFM e Turismo settore economico  
dell'istruzione tecnica  
hanno scelto di partecipare solo  
23 istituti tecnici in Italia.**

**ABRUZZO**  
**Esami di Stato a/s 2017- 2018**  
**Avvio a/s 2015/2016**

- Liceo linguistico **Saffo** – Roseto degli Abruzzi (TE)
- I.I.S. linguistico Peano Rosa - Nereto (TE)
- I.I.S. linguistico **Zoli** - Atri (TE)
- Liceo M. Delfico - Teramo
  
- Liceo linguistico Marconi- Pescara
  
- Liceo linguistico **Gonzaga** – Chieti
  
- Liceo linguistico **Benedetto Croce** - Avezzano (AQ)  
Autorizzato ma non avviato il corso del:  
Liceo linguistico Vitruvio Pollione - Avezzano (AQ)

## Normativa di riferimento: DM 95/13 e DM 614/16

- commissario esterno di francese e di storia presente nelle commissioni (su autorizzazione del Presidente può essere personale esperto già utilizzato durante l'a.s., quale il docente conversatore di lingua)
- I candidati esterni NON possono essere ammessi all'ESABAC, *attesa la peculiarità del corso di studi in questione.*
- Sono ammessi, a domanda, direttamente agli esami di Stato gli “ottisti” (art. 6 c. 2 DPR 122/2009)
- Gli studenti che hanno frequentato il terzo o il quarto anno in scuole straniere all'estero, ai fini della riammissione al percorso ESABAC, al rientro in Italia devono sostenere con esito positivo una prova, scritta e orale, di lingua e letteratura francese e una prova orale di storia in francese.

# ESABAC GENERAL - DM 95/13

**le prove specifiche dell'esame sono:**

- **lingua e letteratura francese scritto e orale;**
- **storia in francese scritta**

**Negli allegati 2,3,4,5 al DM 95/2013:**

- **programmi di lingua e letteratura francese e di storia**
- **tabella di comparazione per l'attribuzione del punteggio**
- **obiettivi, struttura e valutazione delle prove scritte e orali**

# prove scritte-Esabac Général

## QUARTA PROVA SCRITTA:

**giovedì 28 giugno 2018, ore 8.30**

**Durata della prova scritta:**

- **letteratura francese: 4 ore**
- **storia in francese: 2 ore**

**Il plico per la prova di storia si aprirà solo dopo  
ca 15-30 minuti dal termine della prova di  
letteratura francese e**

**gli studenti dovranno rimanere  
nell'aula e nella scuola**

# Le prove scritte - art. 6 DM 95/2013:

- **Lingua e letteratura francese:**
  - Analisi di un testo - produzione letteraria francese dal 1850 ad oggi
  - Saggio breve - sulla base di testi letterari, documento iconografico....
- **Storia in francese (programma ultimo anno di corso ESABAC):**
  - Composizione
  - Studio e analisi di un insieme di documenti, scritti e/o iconografici

# Valutazione art. 7 DM 95/2013

**La valutazione della 4 prova va ricondotta nell'ambito dei punti previsti per la 3 prova, quindi la Commissione dopo aver attribuito il punteggio separato alla 3 e poi alla 4 prova, determina la media che costituisce il punteggio complessivo della 3 prova. Tutti i punteggi sono in 15 esimi, la sufficienza è 10/15**

**Per la valutazione solo 4 prova: si attribuisce il punteggio alla prova scritta di francese e alla prova scritta di storia, poi si attribuisce il punteggio complessivo della quarta prova calcolando la media tra i due punteggi (numeri interi con eventuale arrotondamento)**

**per semplificare le operazioni della Commissione nei verbali per prove e punteggio ESABAC sono forniti i format di tre verbali (pag. 44 del verbale):**

- **svolgimento quarta prova**
- **attribuzione voto quarta prova**
- **punteggio finale terza prova - per l'ESABAC Général (pag. 57)**

## ***ESABAC Général***

***La prova orale di lingua e letteratura francese si svolge nell'ambito del colloquio***

***(DPR n.323/1998 - L. n. 1/2007)***

***Valutazione prova orale (DM 95/2013:***

***Va ricondotta nell'ambito dei punti previsti per il colloquio.***

***La Commissione esprime in quindicesimi il punteggio relativo alla prova orale di lingua e letteratura francese.***

# Valutazione art. 7 DM 95/2013

*per semplificare le operazioni della Commissione, sono forniti i format di quattro verbali (attribuzione voto finale e certificazione per l'ESABAC général - pagg. 77 e 86)*

- *ai fini del DIPLOMA DI BACCALAUREAT il candidato deve aver ottenuto nell'esame ESABAC un punteggio complessivo uguale o superiore a 10/15:  
si calcola il punteggio complessivo della prova di francese (media aritmetica dei punteggi attribuiti allo scritto e all'orale e eventuale arrotondamento)*
- *Punteggio globale dell'esame ESABAC risulta dalla media aritmetica dei voti ottenuti nelle prove specifiche relative alle due discipline (lingua e letteratura + storia)*

# ... prove specifiche

tabella con punteggi prove ESABAC e punteggio finale (in quindicesimi, per numeri interi e attribuiti dall'intera Commissione a maggioranza)

Candidato	Punteggi				Punteggio finale
<b>XXXX</b>	<p>Colonna 1 - Punteggio prova scritta di lingua e letteratura francese</p> <p>(o lingua, cultura e comunicazione francese - techno)</p> <p><b>/15</b></p>	<p>Colonna 2 - Punteggio colloquio di lingua e letteratura francese</p> <p>(o lingua, cultura e comunicazione francese - techno)</p> <p><b>/15</b></p>	<p>Colonna 3 - Punteggio <b>COMPLESSIVO</b> in lingua e letteratura francese</p> <p>(o lingua, cultura e comunicazione francese - techno)</p> <p><b>/15</b> (media - con eventuale arrotondamento - tra punteggio colonna 1 e punteggio colonna 2)</p>	<p>Colonna 4: Punteggio prova scritta di storia (général)</p> <p>(o orale di storia - techno)</p> <p><b>/15</b></p>	<p>Colonna 5 - <b>PUNTEGGIO FINALE</b> (in quindicesimi), in base alla</p> <p><b>media matematica dei voti di francese e di storia - con eventuale arrotondamento - tra punteggio</b></p> <p><b>COLONNA 3 e COLONNA 4</b></p> <p><b>/15</b></p>

**prove scritte Esabac Techno**

## **QUARTA PROVA SCRITTA**

**giovedì 28 giugno 2018, ore 8.30**

**Durata della prova scritta di**

- lingua, cultura e francese: 4 ore**

# ESABAC TECHNO

## normativa di riferimento DM 614/16

**Prove specifiche dell'esame sono:**

- **Francese (lingua, cultura e comunicazione) scritto e orale (differenziato per indirizzi);**
- **Storia orale**

**Allegati 2,3, 4 e 5 del DM 614/2016:**

- **programmi di lingua, cultura e comunicazione francese (AFM e Turismo) e di storia,**
- **tabella di comparazione per l'attribuzione del punteggio**
- **Obiettivi, struttura e valutazione prove scritte e orali**

# Novità prove specifiche - ESABAC TECHNO

## 1. Francese scritto (lingua, cultura e comunicazione), due tipologie:

- A. studio e analisi di un insieme di documenti sulla specificità dell'indirizzo
- B. Analisi di un testo specifico dell'indirizzo

**Attenzione: La prova è differenziata per indirizzi!**

## 2. Francese orale con voto in quindicesimi

## 3. Storia orale con voto in quindicesimi

**... punteggio finale terza prova (pag. 60)**  
**ESABAC Techno**

- ***techno: si sostiene una prova di lingua, cultura e comunicazione francese e una prova di storia e si esprimono in quindicesimi i punteggi relativi (ai soli fini ESABAC).***
- ***si attribuisce il punteggio alla prova scritta di francese***
- ***si determina la media dei punti tra il punteggio della terza prova e quello finale della quarta (punteggio complessivo della terza prova scritta).***

**Verbale attribuzione voto finale e certificazione per  
l'ESABAC techno pagg. 82 e 92**

***si calcola il punteggio globale della parte  
specificata dell'esame ESABAC  
(media tra il punteggio complessivo  
della prova di francese e il punteggio  
della prova di storia con eventuale  
arrotondamento)***

# L'ESABAC - Casi specifici...

## Rideterminazione punteggi

*Articolo 7, comma 4 DM n.95/2013 e art. 6 comma 7 DM 614/2016*

- se il punteggio globale della parte specifica dell'esame ESABAC è inferiore a 10/15 non si tiene conto dei risultati conseguiti dai candidati nella quarta prova scritta;
- se la prova inficia con il suo punteggio il superamento dell'Esame di Stato non si tiene conto dei risultati della quarta prova scritta,.  
In questi due casi la Commissione, all'atto degli adempimenti finali, deve  
rideterminare il punteggio della terza prova scritta e pubblicarlo all'albo;  
il candidato non otterrà il diploma di Baccalauréat

# Supporto regionale alle scuole durante l'esame

## Problematiche

attribuzione dei punteggi e arrotondamenti necessari al momento del calcolo delle medie all'interno della quarta prova per **ESABAC GENERAL:**

- tra terza e quarta prova;
- tra prova di francese scritta e orale e tra il punteggio complessivo attribuito al francese e quello di storia

## *...continua*

### **Problematiche relative all'ESABAC techno**

- 1. Quarta prova scritta: solo lingua, cultura e comunicazione, scelta tra le due tipologie**
- 2. Punteggio complessivo della terza prova scritta: la media è tra la quarta prova di lingua francese e la terza prova**
- 3. Punteggio all'orale: si deve attribuire un punteggio specifico alla prova di storia e uno alla prova di francese**

..... *E poi?*

*Buon Lavoro!!!!*

[a.mancaniello@istruzione.it](mailto:a.mancaniello@istruzione.it)

[carlo.dimichele1960@gmail.com](mailto:carlo.dimichele1960@gmail.com)

[mariacristina.denicola1@istruzione.it](mailto:mariacristina.denicola1@istruzione.it)